

NEU: Im „hanseboot multihull center“ die ganze Welt der Mehrumpfboote erleben

NEW: experience the whole world of multihull boats in the “hanseboot multihull centre”



Bei Charterseglern wie Bootseignern gleichermaßen erfreuen sich Fahrtenkatamarane zunehmender Beliebtheit. Kein Wunder, denn sie segeln schnell und mit nur wenig Schräglage und bieten enorm viel Platz an und unter Deck. Im neuen „hanseboot multihull center“ in der Halle A1 gibt es alle Informationen rund um Katamarane und Trimarane. Werften und Händler präsentieren alle wichtigen Marken, auf Mehrumpfboote spezialisierte Charterunternehmen präsentieren das weltweite Angebot zum Mitsegeln oder zum Mieten eines eigenen Schiffes.

Für alle, die schon eingefleischte Multihull-Freunde sind, gibt es an zwei Tagen ein Vortragsprogramm das vom Verein Multihull Deutschland organisiert wurde.

With charter sailors and boat owners alike, cruising catamarans are enjoying increasing popularity. And it's no wonder – because they sail fast with very little heeling and offer a tremendous amount of space both on and below deck. For all there is to know about catamarans and trimarans visit the new “hanseboot multihull centre” in Hall A1. Boatyards and dealers exhibit all the main brands, while charter companies specialising in multihull boats show visitors the opportunities for crewing or hiring boats all around the world.

For those who are already dyed-in-the-wool multihull fans there are two days of lectures organised by the German Multihull Association.

Multihull Forum zur Hanseboot 2008 Halle A1

Multihull Forum at the hanseboot 2008 Hall A1

Programm Programme

Sonntag 26.10.2008 Sunday 26.10.2008

- 11.00 Uhr Andreas Koch, Segelparadies Kroatien für Entdecker *Andreas Koch, Croatia – a sailing paradise waiting to be discovered*
- 11.40 Uhr Christoph Wentland, Urlaub mit dem Trailerboot *Christoph Wentland, A trailer boat holiday*
- 12.20 Uhr Hermann Scheppelmann, Selbstbau des X-Cat, Vom Traum zur Realität *Hermann Scheppelmann, Build your own X-Cat, from dream to reality*
- 13.00 Uhr Kai Ahrendholz, Nordatlantik Rekord mit der „Sodebo“, 5 Tage, 19 Stunden, 29 Minuten und 20 Sekunden, Hintergründe und Bau eines der schnellsten Trimarane der Welt *Kai Ahrendholz, North Atlantic record with the “Sodebo”, 5 days, 19 hours, 29 minutes and 20 seconds, background and construction of one of the world's fastest trimarans*
- 13.40 Uhr Ralf Weise, moderne Kreuzerkatamarane, Konzepte, Bauverfahren, Technik, Entwicklungen und Trends der letzten zwanzig Jahre, Ausblicke auf die Zukunft *Ralf Weise, Modern cruising catamarans, concepts, construction technique, technology, developments and trends of the last twenty years, views to the future*
- 14.30 Uhr Stephan Hüttermann, Langfahrt mit dem Katamaran, Rund Atlantik *Stephan Hüttermann, Long-distance cruising with a catamaran, around the Atlantic*
- 15.10 Uhr Andreas Koch, Törnplanung mit Google Earth *Andreas Koch, Planning a voyage with Google Earth*
- 15.50 Uhr Wolfgang Koch, Multihull Deutschland e.V., Vorstellung der Vereinigung der Mehrumpfsegler in Deutschland *Wolfgang Koch, Multihull Deutschland e.V., Introduction to Germany's Multihull Sailors' Association*
- 16.30 Uhr Hans Mühlbauer, 2 hulls or not 2 hulls, Infos u. Tipps zur Charter *Hans Mühlbauer, 2 hulls or not 2 hulls, information and tips on chartering*
- 17.10 Uhr Vortragende *Conclusion*

Samstag 01.11.2008 Saturday 01.11.2008

- 11.00 Uhr Andreas Koch, Segeln in Korallengewässern, British Virgin Islands, Guadeloupe und Martinique *Andreas Koch, Sailing in coral waters, British Virgin Islands, Guadeloupe and Martinique*
- 11.40 Uhr Christoph Wentland, Urlaub mit dem Trailerboot *Christoph Wentland, A trailer boat holiday*
- 12.20 Uhr Hans Mühlbauer, Traumrevier Mittelmeer *Hans Mühlbauer, The Mediterranean – cruising ground of your dreams*
- 13.00 Uhr Kai Ahrendholz, Nordatlantik Rekord mit der „Sodebo“, 5 Tage, 19 Stunden, 29 Minuten und 20 Sekunden, Hintergründe und Bau eines der schnellsten Trimarane der Welt *Kai Ahrendholz, North Atlantic record with the “Sodebo”, 5 days, 19 hours, 29 minutes and 20 seconds, background and construction of one of the world's fastest trimarans*
- 13.40 Uhr Ralf Weise, moderne Kreuzerkatamarane, Konzepte, Bauverfahren, Technik, Entwicklungen und Trends der letzten zwanzig Jahre, Ausblicke auf die Zukunft *Ralf Weise, Modern cruising catamarans, concepts, construction technique, technology, developments and trends of the last twenty years, views to the future*
- 14.30 Uhr Stephan Hüttermann, Langfahrt mit dem Katamaran, Rund Atlantik *Stephan Hüttermann, Long-distance cruising with a catamaran, around the Atlantic*
- 15.10 Uhr Andreas Koch, Törnplanung mit Google Earth *Andreas Koch, Planning a voyage with Google Earth*
- 15.50 Uhr Hermann Scheppelmann, Selbstbau des X-Cat, Vom Traum zur Realität *Hermann Scheppelmann, Build your own X-Cat, from dream to reality*
- 16.30 Uhr Bobby Schenk, Leben auf zwei Rümpfen, 7 Jahre Erfahrung eines Langfahrtseglers *Bobby Schenk, Life on two hulls – seven years' experience of a long-distance sailor*
- 17.10 Uhr Wolfgang Koch, Multihull Deutschland e.V., Vorstellung der Vereinigung der Mehrumpfsegler in Deutschland *Wolfgang Koch, Multihull Deutschland e.V., Introduction to Germany's Multihull Sailors' Association*
- 17.30 Uhr Vortragende *Conclusion*